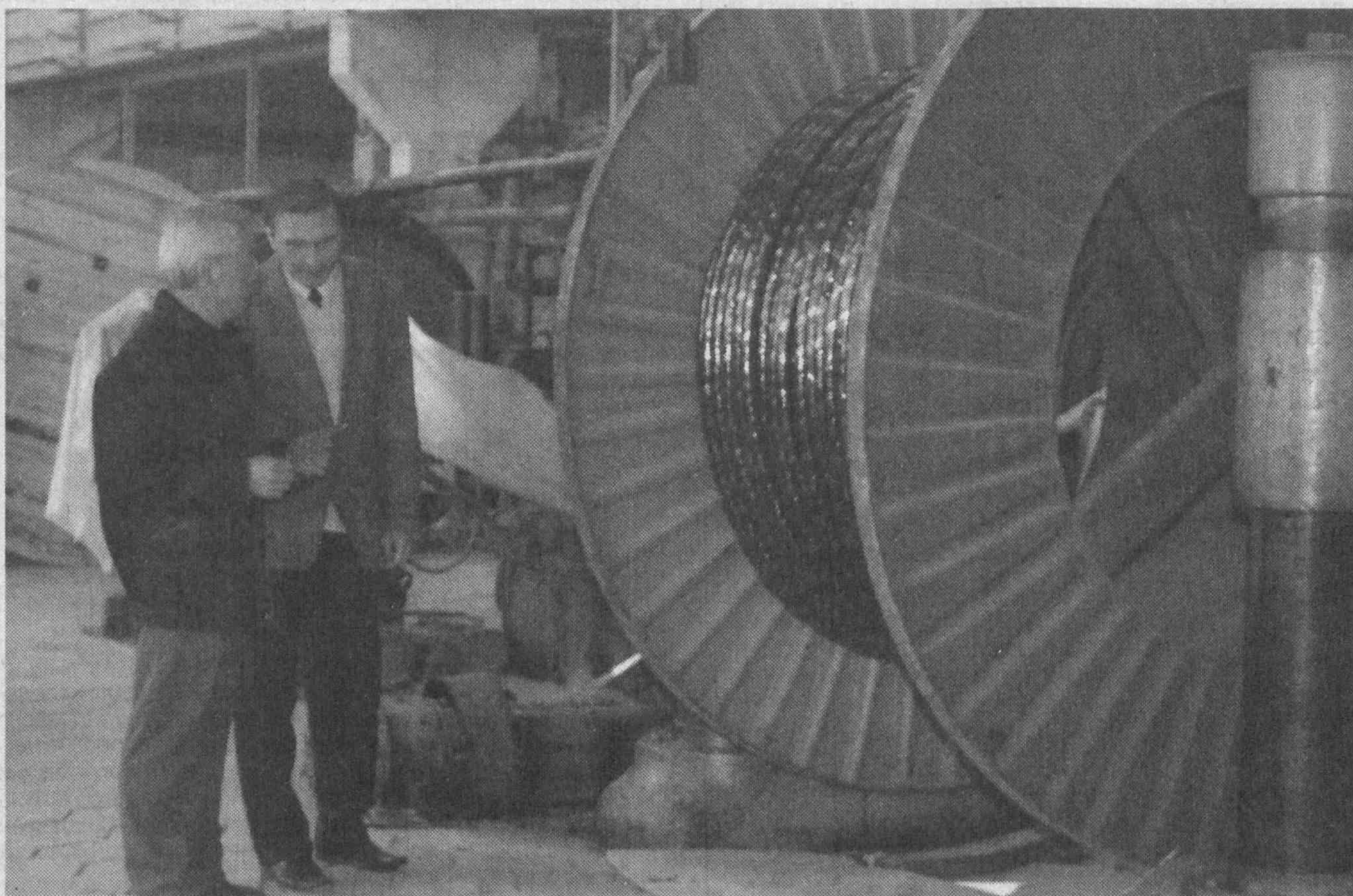


Производим продукцию, Эффективность инвестиций ВОСТРЕБОВАННУЮ СЕГОДНЯ И ЗАВТРА

Такого универсального кабельного завода нет во всем СНГ. На совместном узбекско-швейцарском предприятии "Узкабель" наладили замкнутый цикл по выпуску самой разнообразной кабельно-проводниковой продукции, поставляемой в зарубежье.



Раздается команда мастера испытательного участка, где готовый к отправке кабель проходит последнюю проверку на качество. На металлической жиле зашелкиваются зажимы... Через несколько секунд приборы дают звонок. Значит, все в порядке, — качество гарантировано. В открытые ворота цеха видно, как идет погрузка вагонов для отправки в Грузию и Казахстан.

Инвестиционный договор был подписан в 2004 году. Согласно ему, иностранный инвестор выкупил пакет акций в размере 64 процентов от уставного фонда государственного акционерного общества. Это был первый в республике прецедент, когда государство решило отдать столь серьезный пакет акций на очень крупном предприятии. При этом в рамках данного инвестиционного договора инвестор, помимо выкупных платежей, обязался в период до 2009 года инвестировать в развитие основного производства, то есть в выпуск кабельно-проводниковой продукции, дополнительно 16 мил-

лионов 380 тысяч долларов США. На СП "O'zkabel" был подготовлен бизнес-план инвестиционных вложений, который начал осуществляться с прошлого года. До момента выкупа акций стратегическим инвестором на территории завода функционировало несколько различных предприятий, которые самостоятельно осуществляли свою производственную и инвестиционную программы. И в первую очередь была поставлена задача объединить все производственные мощности в единую производственную структуру. Так, в прошлом году удалось запустить практически на полную мощность крупнейший цех по производству силовых кабелей. Теперь все заказы

потребителей как на внутренних, так и внешних рынках удовлетворяются в полном объеме. В структуру завода были возвращены мощности третьего цеха, специализирующегося на шланговых кабелях, используемых горнодобывающими предприятиями. Только таким типом кабеля можно "питать" работающие в рудниках и карьерах экскаваторы. Средства инвестора направлялись и для пополнения оборотных средств, на закупку импортного сырья и материалов: пластика, алюминиевой катанки, свинца. Общий объем инвестиций в прошлом году превысил 2,1 миллиона долларов. При этом более 1,15 миллиона было затрачено на про-

ведение мероприятий, направленных на техпереворужение завода и подготовку системы менеджмента качества к сертификации ИСО 9001. Планы на нынешний год гораздо более масштабны. Основная масса инвестиций, предусмотренных на этот год, будет направлена на приобретение нового технологического оборудования. При этом ставится цель — не механическая замена старого на новое, а освоение выпуска именно той кабельно-проводниковой продукции, которая сегодня востребована на мировом рынке, да и география поставок заводской продукции расширяется.

Актуально!

Патриотизм, воспитание детей, милосердие — в один ряд с этими словами можно поставить и "благотворительность", ведь именно противоположные ей — корыстолобие приглуляет самые заветные чувства — любовь к Отечеству, любовь к детям, любовь к добродетели и чистоте. Как говорят у нас в народе: "Истинно великий не может быть жадным". Потому люди, живущие на этой земле, — благодарны и гостеприимны, учтивы и щедры на добрые дела. Благодаря таким людям наш край во все времена славился дружной и отзывчивостью.

ВОЗВЫШАЯ УМ И СЕРДЦЕ

"Изгони из сердца жадность. Ничего не жди от мира. И тогда безмерно щедрым Мир покажется тебе", — эти строки Рудаки, написанные многие столетия назад, в наши дни обретают актуальность с новой силой. Ведь Год благотворительности и медицинских работников нашел отклик в сердцах всех узбекистанцев. С большим желанием каждый из нас стремится помочь нуждающемуся, приласкать сироту. И пример такой добродетели можно наблюдать в Самаркандском Доме мехрибонлик № 6. — Не проходит недели, чтобы к нам не пришли и не предложили поддержку, — рассказывает его директор Зухра Рахимова. — Помощь поступает и от областной администрации, и от предприятий, дислоцирующихся здесь. Отрадно, что среди желающих протянуть руку помощи становится больше частных лиц. Кто-то несет одежду, кто-то организует чаепития и праздники, кто-то дарит детям игрушки и сладости... Способность снизойти до увлечений ребенка и руководить им присуща лишь душе возвышенной и сильной. 24 педагога, работающих здесь, всей душой любят каждого из 115 своих воспитанников. Они организовали 16 кружков, где обучают ребят основам радиотехники, кройки и шитья, вязания и др. Но наибольшей популярностью пользуется кружок японского языка. На уроках сосредоточенно и серьезно дети выводят иероглифы, разучивают стихи, ставят спектакли. В прошлом году на конкурсе японских сказок "Момотаро" в Ташкенте они заняли первое место. Преподает уроки японского, каллиграфии и искусства оригами Ито Мари, специально приглашенная из Страны восходящего солнца по линии JICA. Стоит заметить, что по культурной программе этой международной представительной организации, главная цель которой — поддержка усилий развивающихся стран в развитии и улучшении условий жизни людей, в Японии бывали многие сотрудники Дома милосердия. Полученные там опыт и знания они ежедневно используют в работе с детьми.

(Окончание на 3-й стр.)

РЕПОРТЕРЫ СООБЩАЮТ

Риштанская черепица

Повышается спрос на высококачественную и экологически чистую продукцию, которая производится на совместном узбекско-арабском предприятии "Asia Paints Keramik" в Риштанском районе.

— Керамика Риштана в свое время была известна во всем мире. Сейчас мы стараемся возродить ее славу, — говорит директор СП Абдугани Абдукаримходжаев. — И наша керамическая черепица, производимая на предприятии, уже пользуется большим спросом.

СП, в котором трудится более 40 человек, в прошлом году произвело продукции на 120 миллионов сумов. В настоящее время здесь завершается установка современного оборудования, что позволит открыть еще 40 новых рабочих мест.

В этом году коллектив совместного предприятия намерен отправить потребителям продукцию на 400 миллионов сумов.

УзА.

На базе ООО "Кумуш тола" — "Серебряные нити" в Каттакурганском районе прошел областной семинар по исполнению указа Президента о развитии надомного труда.

Учатся работать на дому

Участники семинара — передовые предприниматели-женщины, руководители предприятий и организаций, председатели районных и городских женсоветов на примере ООО "Кумуш тола"

увидели, как можно организовать надомный труд среди сельских женщин. Всего несколько лет существует этот коллектив, но более ста женщин Каттакурганского района и шестиде-

сят женщин Иштыханского района привлечены к переработке шелковичных коконов на местах.

Рустам БАБАМУРАТОВ, наш соб. корр.

Теперь запчасти свои

Запасные части для тракторов *Magnut* начал производить Андижанский механический завод.

Первым потребителем новой продукции, которая, к слову, уже запущена в серийное производство, стало ГАО "Машинно-тракторный парк" Андижанской области. Более того, помимо запчастей для тракторов — Андижанский механический завод освоил выпуск трехтонных цистерн. Первая их партия, а это полсотни штук, уже отправлена заказчикам.

Наш корр.

Второй год в нашей стране осуществляется ирригационный проект "Отвод дренажа из Южного Каракалпакстана". В 2006 году на его реализацию планируется освоить более 12 миллионов долларов.

Очень нужный проект

Данный проект, в котором принимает участие Всемирный банк, рассчитан на период до 2010 года. Общая его стоимость почти 75 миллионов долларов. По его завершении значительно повысится эффективность водопользования, особенно в Элликалинском, Турткульском и Берунийском районах Республики Каракалпакстан. Также прекратится и сброс дренажных вод в реку Амударья.

УзА.

Болезнь легче предупредить

Министерство здравоохранения Узбекистана и Республиканский онкологический научный центр провели в столице научно-практическую конференцию. Она была посвящена актуальным задачам онкологической службы нашей страны.

В работе конференции приняли участие как отечественные специалисты-онкологи, так и их россий-

ские коллеги. В первую очередь обсуждались вопросы, связанные с ранней диагностикой раковых заболеваний и разработкой новых методов их лечения. Также на конференции были рассмотрены проблемы, стоящие перед областными онкологическими центрами.

Владимир БЫЕВ.

Сегодня в номере

"Ташаббус-2006"

Лучшие в столице



С каждым годом предприниматели осваивают все новые и новые сферы деятельности, расширяют ассортимент своей продукции, повышают ее качество.

2-я стр.

и медицинских работников

"ОБЩЕСТВО ДЛЯ ВСЕХ ВОЗРАСТОВ"

В Год благотворительности и медицинских работников следует сделать акцент на то, что лечение в Центре — яркое доказательство благотворительности государства, ведь пожилые люди лечат здесь бесплатно.

3-я стр.

Большая дружба, весомая помощь

Тамдынские животноводы уверены, что в любом вопросе горняки придут на помощь.

3-я стр.

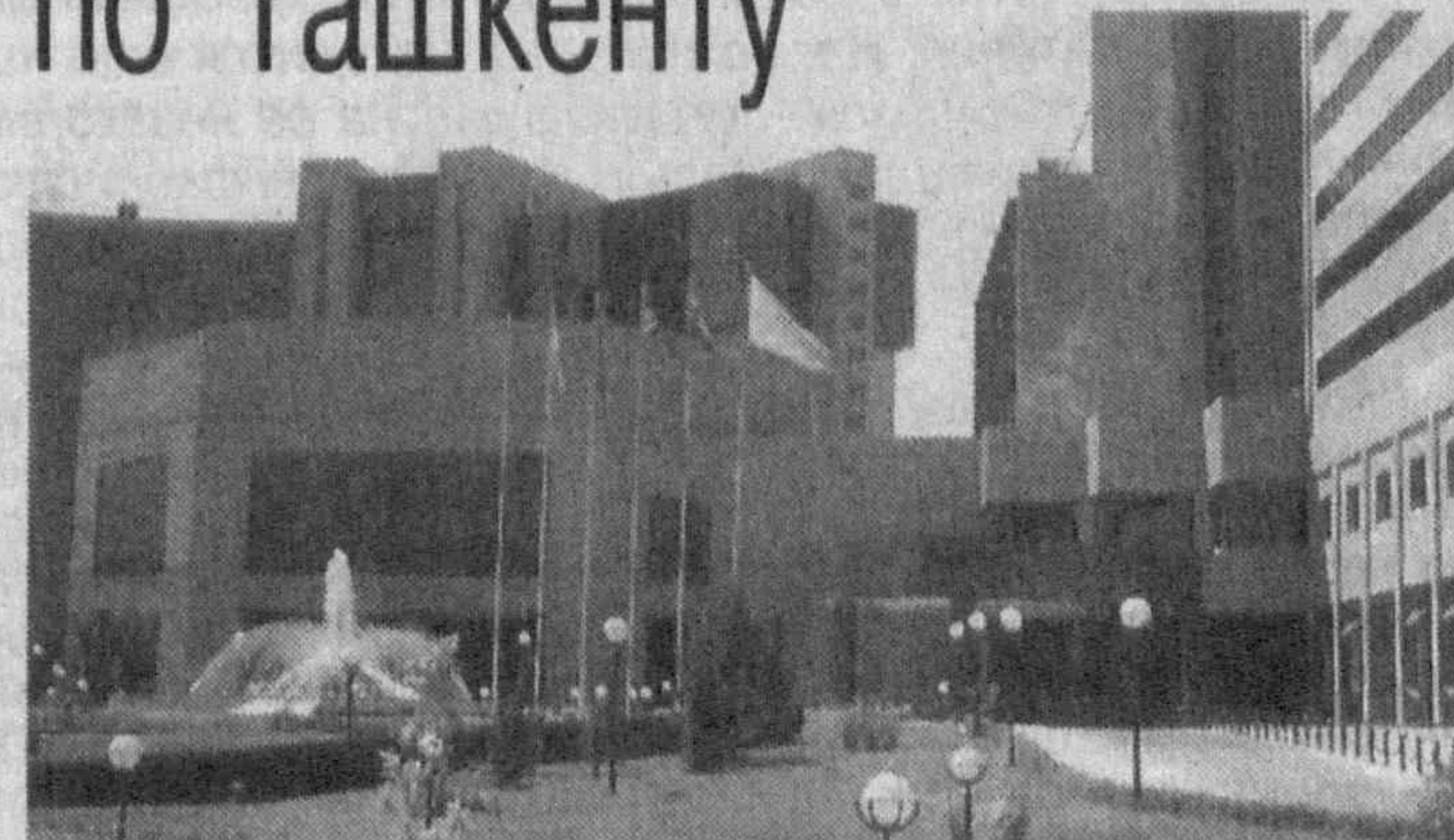
АКСАКАЛ УЗБЕКСКОГО ЦИРКА



В последний раз Ташкенбай Эгамбердиев поднялся на канат в возрасте 81 года. На заслуженный отдых художественный руководитель Ташкентского цирка ушел лишь в возрасте 90 лет.

4-я стр.

Виртуальная экскурсия по Ташкенту



Захватывающе увлекательную виртуальную экскурсию во времени и пространстве по столице Узбекистана позволяет совершить информационно-справочный компакт-диск "WELCOME TO TASHKENT", выпущенный в двух версиях — на английском и русском языках, — коллективом энтузиастов из инновационного центра "Патент сервис" при Государственном патентном ведомстве Республики Узбекистан.

Современные информационные технологии позволяют обладателям диска воспользоваться богатейшим текстовым и иллюстрированным материалом об истории и достопримечательностях города, традициях и обычаях его жителей. Диск содержит семьдесят авторских статей, почти тысячу фотографий и три десятка тематических видеороликов. Среди набора видеоматериалов еще представлены 44 видеоролика со сценами из жизни горожан.

Среди массы полезных сведений — интерактивная карта узбекистанской столицы, информация о гостиницах города, о погоде в разные сезоны, о визовом и таможенном режимах. Приводимые сведения особенно будут востребованы желающими посетить Ташкент деловыми людьми и просто любителями путешествовать по иностранным странам, а также организующими к нам поездки туристическими фирмами.

Информация на диске дает представление об огромных изменениях, произошедших в Ташкенте за годы независимости Узбекистана, о возведенных уникальных и красивейших зданиях.

Анатолий ЕРШОВ.

Презентация проектов

В связи с Годом благотворительности и медицинских работников в области предусмотрено реконструировать и капитально отремонтировать двадцать городских и районных медицинских учреждений. На эти цели будет отпущено более 5 миллиардов 170 миллионов сумов.

Недавно состоялась презентация соответствующих проектов, на которую были приглашены и заказчики.

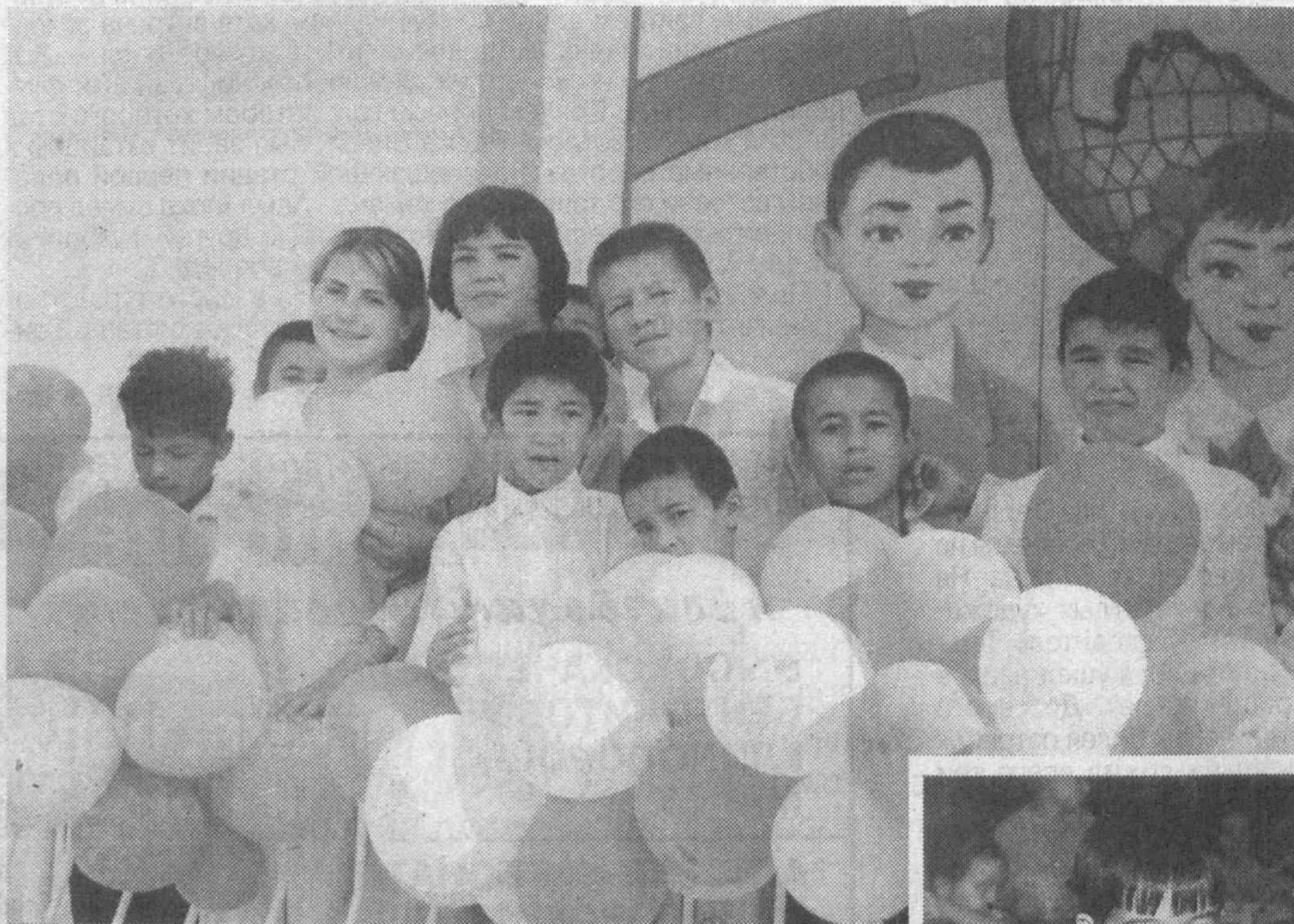
— Проекты разработаны с учетом таких требований, как удобство, прочность и современный вид зданий, — сказал начальник областного управления по архитектуре и строительству Яшин Бурханов. — В современном архитектурном стиле будет построена центральная больница Бахмального района на 150 мест. Стоимость этого проекта составляет 1 миллиард 450 миллионов сумов. Таким же будет и здание детского санатория в Галляральском районе. Совершенно новый облик приобретут также центральные больницы Арнасайского, Зафарбадского районов, детская больница Душаньского района и областной кардиологический центр.

Джизак

Ташкул БЕКНАЗАРОВ, корр. УзА.

Год благотворительства и медицинских работников

ВОЗВЫШАЯ УМ И СЕРДЦЕ



(Окончание. Начало на 1-й стр.)

В сармакандском Доме милосердия есть собственный "Зал славы". На стенах развешены грамоты и медали, кубки за победы в спортивных и других соревнованиях и олимпиадах.

тальной работе Лола Абдуллаева. — Благодаря всемерной поддержке со стороны руководства страны наши ребята по государственному гранту поступают в лицеи и колледжи, в вузы республики.

ные люди, для которых не чужды те духовные ценности, что веками хранились в сокровищницах народа Узбекистана.

мехрибонлик города Навои Людмила Юркова. — А воспитывать — это не значит говорить детям хорошие слова, наставлять и назидать их, а прежде всего самому быть примером.



ности в расцвете, — если в это время человек ничего не постигает, то не постигнет и впоследствии в течение долгой жизни.

МЕЖДУНАРОДНАЯ ЖИЗНЬ

Представители всех основных ливанских политических сил сядут за стол переговоров — по инициативе спикера парламента Набиба Берри в Бейруте откроется конференция "национального диалога".

Метроном

Очередной раунд российско-иранских переговоров в Москве завершен. Как сообщил ИТАР-ТАСС источник в российской делегации, переговоры пока не принесли ощутимых результатов.

Начнут диалог

Впервые на одной площадке окажутся политические соперники, придерживающиеся диаметрально противоположных взглядов, представители как мусульманской, так и христианской общин страны.

дится без участия каких-либо иностранных, в том числе арабских, посредников. На протяжении 10 дней ливанские политики попытаются прийти к компромиссному решению главных проблем, волнующих страну на сегодняшний день.

Сели за стол переговоров

Представители вооруженных сил Северной Кореи и Республики Корея возобновили переговоры после перерыва, продолжавшегося почти два года.

Контакты призваны смягчить военное противостояние на границе двух стран и активизировать экономическое сотрудничество между ними.

Спикером киргизского парламента избран Марат Султанов. За его кандидатуру проголосовали 45 депутатов.

Как сообщает ИТАР-ТАСС, Султанов являлся депутатом двух последних созывов.

Цены азиатских фьючерсов на золото выросли. Это произошло, в частности, из-за спекулятивных покупок драгоценного металла.

Также на торгах в Азии выросли и цены на нефть, поскольку рынок сбросил со счетов рост запасов энергии в США, чтобы сосредоточиться на возобнившихся угрозах срыва поставок нефти из Нигерии.

Арестован известный террорист

Бангладешские полицейские арестовали Шейха Абду Рахмана, возглавляющего экстремистскую мусульманскую группировку "Джамаат-уль-Муджахедин".

Как сообщает ИТАР-ТАСС, "террорист номер один" в стране был задержан в одном из домов города Силхет, где он скрывался вместе со своими сообщниками и членами семьи.

С помощью космического телескопа Hubble получен самый большой и детальный снимок гигантской спиральной галактики M101, расположенной в 25 миллионах световых лет от Земли.

Галактика M101 находится в созвездии Большой Медведицы, ее диаметр составляет около 170 тысяч световых лет, что вдвое больше, чем диаметр нашей Галактики — Млечного пути.

"ОБЩЕСТВО ДЛЯ ВСЕХ ВОЗРАСТОВ"

— этим лозунгом Организация Объединенных Наций провозглашает, в частности, то, что защита прав и свобод людей преклонного возраста — одна из острых социальных проблем современности.



По данным Министерства труда и социальной защиты населения, в нашей стране более 14 тысяч долгожителей. Почти 10 тысяч человек справили свое 80-летие, 3 750 — дожили до 90, более 600 — перешли 100-летний рубеж.

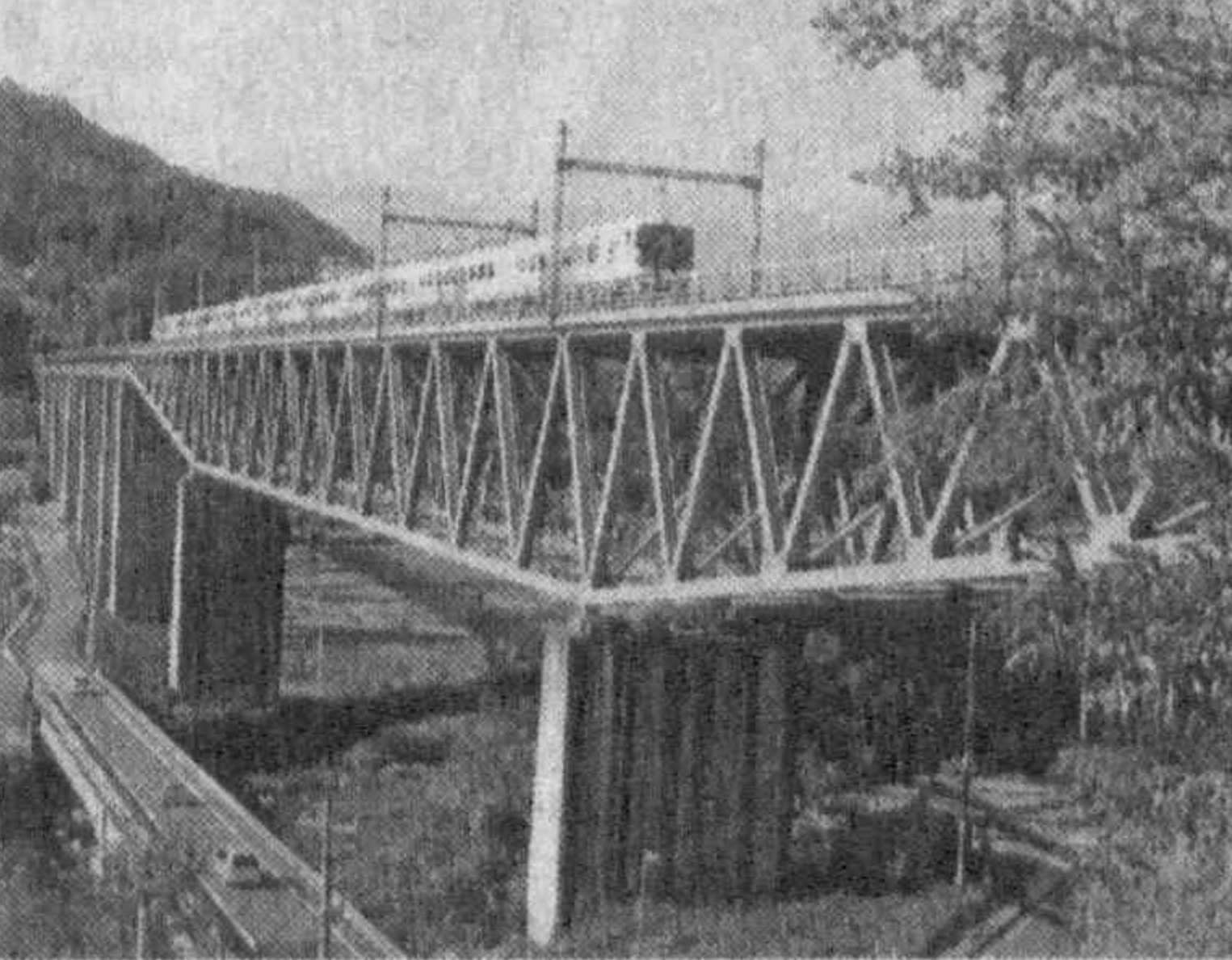
4 000 человек. В Год благотворительства и медицинских работников следует сделать акцент на том, что лечение в Центре — яркое доказательство благотворительности государства, ведь пожилых людей лечат здесь бесплатно.

опорно-двигательного аппарата, сердечно-сосудистой системы, — говорит заведующий терапевтическим отделением Абдукадыр Азимов. — Но мы стараемся обследовать наших пациентов как можно более полно, чтобы выявить картину общего состояния организма.

кистане. Это будет касаться и медицинского персонала. У нас сейчас работает 16 врачей высшей категории, мы принимаем участие в конференциях и симпозиумах по геронтологии и гериатрии.

В Японии поезда будут ходить со скоростью 360 км/ч

В Японии пассажирский поезд нового типа достиг рекордной скорости — 366 километров в час на перегоне между городами Сэндай и Китаками в районе Тохоку на северо-востоке главного острова Хонсю.



Подготовлено по материалам зарубежных СМИ.

По инициативе Комитета женщин республики состоялась поездка в город Самарканд 250 лучших председателей женских советов, консультантов по духовно-нравственному воспитанию в махаллах из Ташкентской и Сырдарьинской областей и города Ташкента.

Активистки посетили Самарканд

Они побывали у мемориальных памятников, выразив тем самым уважение к богатой истории народа и национальным ценностям.

современности. Это комплекс Имама аль-Бухари, возрожденный в годы независимости.

Большая дружба, веселая помощь

Уже почти полвека бок о бок идут два старых и верных друга — Навойский горно-металлургический комбинат и Тамдынский район. Их связывает не просто давняя дружба.

Благодаря НГМК и его подразделениям построен современный поселок — административный центр района Новый Тамды, ремонтируются объекты соцкультбыта, детские сады, школы, музеи.

местного населения. Вот и оказывают горняки спонсорскую помощь школам животноводческого района в рамках образовательных реформ.

— Огромное спасибо Навойскому комбинату за оказываемую помощь тамдынским школам, — говорит чабан ширкатного хозяйства "Бирлик" Герой Узбекистана Серикбай Сагатов. — Мой внук с огромным удовольствием занимается спортом на обновленном школьном стадионе, у них есть и новые спортивные снаряды.

Слова благодарности в адрес горняков можно услышать в каждой семье района. Здесь и стар и млад знают о том, какую помощь оказывает комбинат местному населению.

Advertisement for SHINGLAS roofing tiles, featuring a woman in a dress and text about technical solutions and contact information.

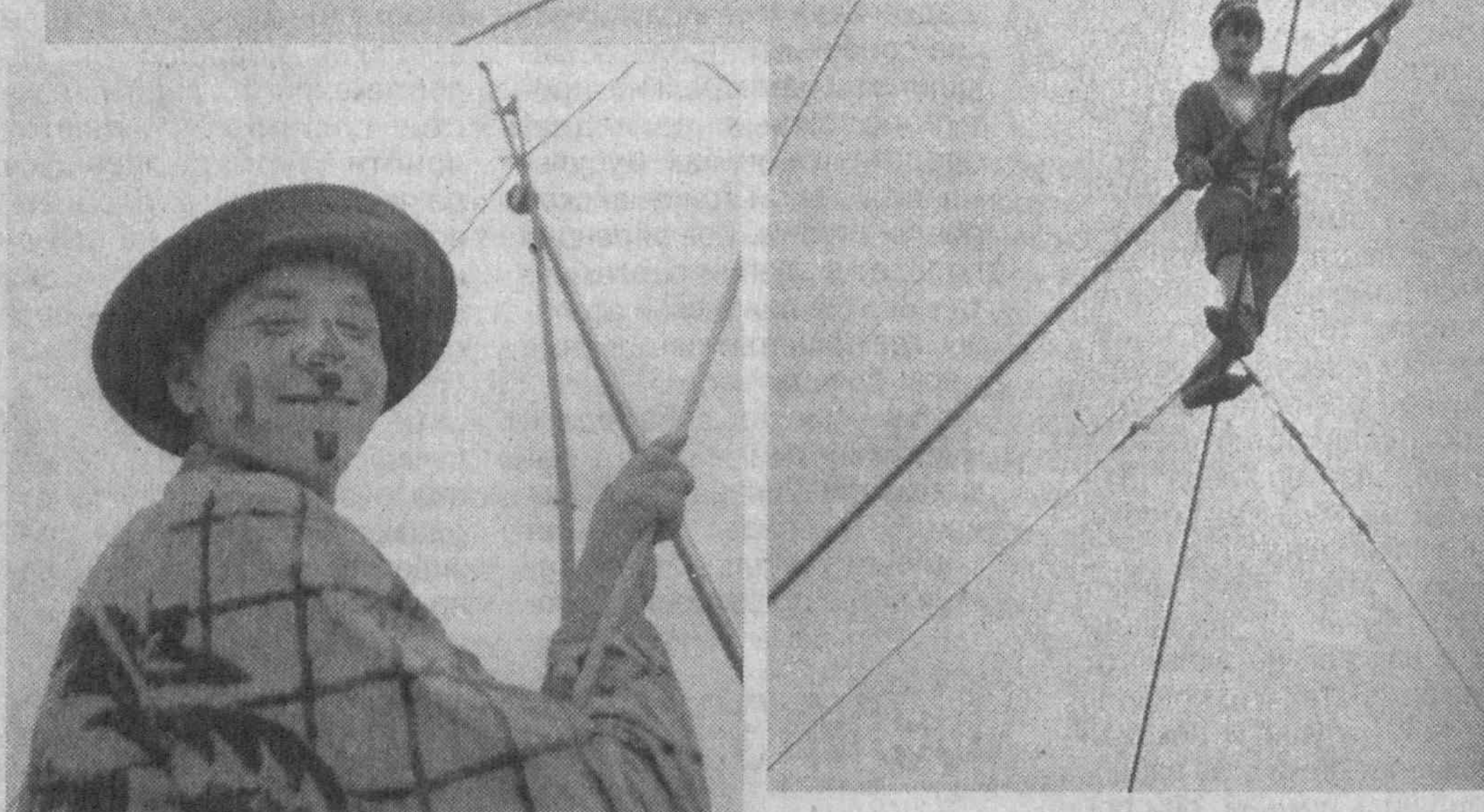
В числе особых приоритетов комбината в Тамдынском районе — школы. На комбинате трудится много работников из

Фарход МИРЗАЕВ, наш соб. корр.

По долгу памяти

АКСАКАЛ УЗБЕКСКОГО ЦИРКА

В нашей стране хорошо знают Народного артиста Узбекистана и России Ташкенбая ЭГАМБЕРДИЕВА — одного из выдающихся деятелей узбекского циркового искусства, основоположника династии дорбозов-канатоходцев.



Его отец — Эгамберди, совершивший в молодости подвиги на священной земле Мекки и Медины и именно так овладевший искусством хождения по канату, был известен в народе под именем Ходжи-дорбоза. Ташкенбай был в семье единственным ребенком и потому отец, возглавлявший на него большие надежды как на продолжателя своей профессии, с раннего детства начал обучать его секретам мастерства. Когда мальчику исполнилось семь лет, Эгамберди посадил его на плечи и поднялся на канат — так состоялось первое выступление юного дорбоза, определившее всю его дальнейшую судьбу.

Отец ушел из жизни, когда Ташкенбаю исполнилось восемь лет. С того времени юноша начал работать самостоятельно, объединившись вместе с комиком-масхарабозами и музыкантами в небольшую труппу. К началу минувшего века он уже достиг известности и считался опытным дорбозом. Зрители, собиравшиеся на базарной площади, затаив дыхание, следили за грациозными движениями отважного артиста, который на высоте 25—30 метров выполнял сложные и рискованные трюки, причем без каких-либо страховочных приспособлений — ходил по канату с завязанными глазами, садился и ложился на него, бегал вперед и назад. Завершив выступление, дорбоз переходил на трапезию, подвешенную к мачте каната, и исполнял на ней серию гимнастических элементов.

циональные костюмы, под звуки карнава и сурнаев, и цирковой манеж как бы на время превращался в базарную площадь восточного города, а прожектор — в раскаленное солнце. Выступление начиналось танцевальным прологом в исполнении Марьямхон Фахриддиновой — первой в Узбекистане женщины-канатоходца, жены Шакирджана. Затем дорбозы поочередно поднимались на канат и показывали свое искусство, а в заключение Ташкенбай Эгамбердиев, несмотря на 70-летний возраст, работал на симдоре с невероятной легкостью и грациозностью.

Конкурсы Знатоки истории

Необычный ход сделали в этом году организаторы ежегодного конкурса «Знаешь ли ты историю России?», который вот уже четвертый раз проводится Русским культурным центром Узбекистана и Представительством Россарабужцентра.

ты, присланные учащимися 8—11 классов, оказался весьма строгим. Из почти ста работ, представленных из Ташкента, Самарканда, Нукуса, Джизака, Навои, Ферганы, Андижана, Янгьера, Янгйюля, Алмалыка, Мирчика и Ангрена, было отобрано всего 36, авторы которых и прошли во второй тур конкурса. Все они были награждены романом Алексея Толстого «Петр I».

Юрий ПОДПОРЕНКО.

каким-то шестым чувством. Большое впечатление производит выступление самого Ташкенбая Эгамбердиева, глубокого седого старика, обладающего почти юношеской силой и гибкостью.

Футбол Из Катара с поражением

В рамках отборочного цикла чемпионата Азии по футболу сборная Узбекистана провела очередной матч на выезде с главной командой Катара.

Advertisement for Bentonite products. Text: 'УЗБЕКСКО-ШВЕЙЦАРСКОЕ СОВМЕСТНОЕ ПРЕДПРИЯТИЕ "Bentonite" производит и реализует ВЫСОКОКАЧЕСТВЕННЫЕ БЕНТОНИТОВЫЕ ГЛИНОПОРОШКИ МАРОК ПБМБ, ПБВ и ПБГ, А ТАКЖЕ КАРБОНАТНО-ПАЛЫГОРСКИТОВЫЙ ГЛИНОПОРОШОК МАРКИ ППД.'

Advertisement for Kyocera printers. Text: 'ЦИФРОВЫЕ КОПИРЫ И СЕТЕВЫЕ ПРИНТЕРЫ. Товар сертифицирован. Тел.: 540671, 559081. Факс: 540843. СП "ТАШКЕЙ ИНТЕРНЕТ ЛТД."'

Job advertisement for Associate Banker and Analyst. Text: 'Associate Banker (ref 06-303) and Analyst (ref. 06-304). The EBRD seeks to recruit an Associate Banker and an Analyst to its Resident Office in Tashkent. Core role: To work with other team members in Tashkent RO and provide support to project preparation and monitoring process, under supervision as necessary.'

Advertisement for 'Realna Podderzka' (Real support). Text: 'Среди этой рекламы могла бы быть и Ваша! Реклама в "НАРОДНОМ СЛОВЕ" — реальная поддержка Вашего бизнеса!'

Advertisement for 'Noki-elite' Mirabad. Text: 'ООО "Noki-elite" Мирабадского района г. Ташкента, код ОКПО 19780638, ЛИКВИДИРУЕТСЯ. Претензии принимаются в течение двух месяцев со дня опубликования объявления по адресу: г. Ташкент, Мирабадский район, ул. Кунаева, 41/4, тел. 152-38-95.'

Advertisement for 'GRANA' flour and cereals. Text: '«ГРАНА» Алтай - Россия МУКА В АССОРТИМЕНТЕ КРУПЫ Мы уже в Узбекистане. Мука в/с 50 кг, 10 кг, 5 кг, 2 кг. Мука 1-го сорта. Крупы: гречневая, гороховая, перловая, ячневая, манная, геркулес.'

Advertisement for 'Paxta-bank'. Text: 'Все банковские услуги в национальной и иностранной валюте — для вашего успеха! «Пахта-банк» — ключ к вашему благополучию!'

Advertisement for 'NOBEL PHARMSANOAT' pharmaceuticals. Text: 'К сведению врачей и фармацевтов! ИП «NOBEL PHARMSANOAT» объявляет о выпуске новых препаратов! ЦЕФАЛОСПОРИНОВЫЙ АНТИБИОТИК. НЕСТЕРОИДНОЕ ПРОТИВОВОСПАЛИТЕЛЬНОЕ СРЕДСТВО.'

Footer section with 'Народное слово' logo, publisher information, and contact details. Text: 'Народное слово Халқ сўзи. Учредители: Олий Мажлис Республики Узбекистан и Кабинет Министров Республики Узбекистан. Главный редактор Аббасхон УСМАНОВ. Отделы редакции: Общественно-политической жизни — 133-09-97. Экономике — 133-48-04. Международной жизни, новостей и спорта — 133-95-01.'